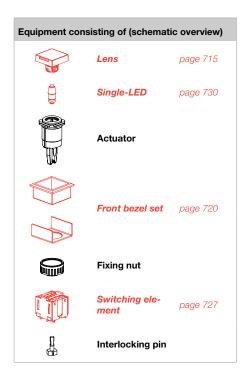
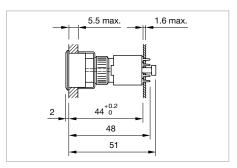
# Illuminated pushbutton square, IP 65

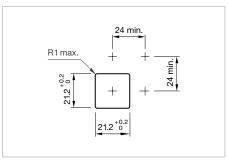


Each Part Number listed below includes all the black components shown in the 3D-drawing.

To obtain a complete unit, please select the red components from the page s shown.



Dimensions [mm]



Mounting cut-outs [mm]



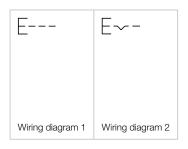
Product can differ from the current configuration.

#### **Additional Information**

- For front dimension 24 x 24 mm
- Pitch of the front plate mounting cut-outs must agree with the printed circuit board holes Ø 3.5

| Switching action                       | Part No. | Wiring | Weight   |
|--|----------|--------|----------|
| Illuminated pushbutton actuator square |          |        |          |
| В                                      | 71-611.0 | 1      | 0.005 kg |
| C                                      | 71-612.0 | 2      | 0.005 kg |

Switching action: B = Momentary, C = Maintain



# **71** Flush design

# Illuminated pushbutton rectangular, IP 65



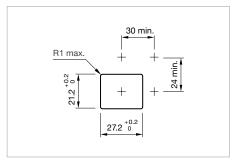
Product can differ from the current configuration.

# 2 44<sup>+0.2</sup> 48 51

Dimensions [mm]

# **Additional Information**

- For front dimension 24 x 30 mm
- Pitch of the front plate mounting cut-outs must agree with the printed circuit board holes Ø 3.5



Mounting cut-outs [mm]

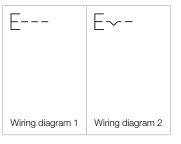


Each Part Number listed below includes all the black components shown in the 3D-drawing.

To obtain a complete unit, please select the red components from the page s shown.

| Switching action                            | Part No. | Wiring<br>diagram | Weight   |
|---|----------|-------------------|----------|
| Illuminated pushbutton actuator rectangular |          |                   |          |
| В   | 71-611.0 | 1                 | 0.005 kg |
| С   | 71-612.0 | 2                 | 0.005 kg |

Switching action: B = Momentary, C = Maintain



## Illuminated pushbutton round, IP 65



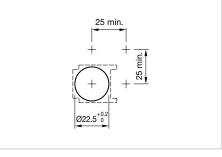
Each Part Number listed below includes all the black components shown in the 3D-drawing.

To obtain a complete unit, please select the red com-

ponents from the page s shown.

5.5 max. 1.6 max. 48 51

Dimensions [mm]



Mounting cut-outs [mm]



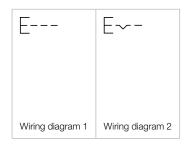
Product can differ from the current configuration.

#### **Additional Information**

- For front dimension Ø 25 mm
- Pitch of the front plate mounting cut-outs must agree with the printed circuit board holes Ø 3.5

| Switching action                      | Part No. | Wiring | Weight   |
|---------------------------------------|----------|--------|----------|
| Illuminated pushbutton actuator round |          |        |          |
| В                                     | 71-611.0 | 1      | 0.005 kg |
| C                                     | 71-612.0 | 2      | 0.005 kg |

Switching action: B = Momentary, C = Maintain



# Front

# Lens plastic

# **Additional Information**

- Lens surface mat
- Lens profile flat

| Product attribute           | Dimension                          | Lens   | Part No.   | Weight   |
|-----------------------------|------------------------------------|--|--|--|
| Lens p                      | olastic, flush design              |  |  |  |
| illuminative                | 18 x 18 mm                         | smoked transparent   | 61-9671.1  | 0.002 kg   |
|                             |                                    | red transparent  | 61-9671.2  | 0.002 kg   |
|                             |                                    | orange transparent   | 61-9671.3  | 0.002 kg   |
|                             |                                    | yellow transparent   | 61-9671.4  | 0.002 kg   |
|                             |                                    | green transparent  | 61-9671.5  | 0.002 kg   |
|                             |                                    | blue transparent   | 61-9671.6  | 0.002 kg   |
|                             |                                    | colourless transparent   | 61-9671.7  | 0.002 kg   |
| non-illuminative            | 18 x 18 mm                         | black opaque   | 61-9771.0  | 0.002 kg   |
|                             |                                    | grey opaque  | 61-9771.8  | 0.002 kg   |
|                             |                                    | white translucent  | 61-9771.9  | 0.002 kg   |
| Lens p                      | olastic, flush design              |  |  |  |
| Lensin                      | plastic flush design               |  |  | ,  |
|                             | plastic, flush design              | smoked transparent   | 61-9681.1  | 0.002 kg   |
|                             |                                    | smoked transparent red transparent   | 61-9681.1<br>61-9681.2   | 0.002 kg<br>0.002 kg   |
|                             |                                    | ·  |  |  |
|                             |                                    | red transparent  | 61-9681.2  | 0.002 kg   |
|                             |                                    | red transparent orange transparent   | 61-9681.2<br>61-9681.3   | 0.002 kg<br>0.002 kg   |
|                             |                                    | red transparent orange transparent yellow transparent  | 61-9681.2<br>61-9681.3<br>61-9681.4  | 0.002 kg<br>0.002 kg<br>0.002 kg   |
|                             |                                    | red transparent orange transparent yellow transparent green transparent  | 61-9681.2<br>61-9681.3<br>61-9681.4<br>61-9681.5   | 0.002 kg<br>0.002 kg<br>0.002 kg<br>0.002 kg   |
| luminative                  |                                    | red transparent orange transparent yellow transparent green transparent blue transparent   | 61-9681.2<br>61-9681.3<br>61-9681.4<br>61-9681.5<br>61-9681.6  | 0.002 kg<br>0.002 kg<br>0.002 kg<br>0.002 kg<br>0.002 kg   |
| lluminative                 | 18 x 24 mm                         | red transparent orange transparent yellow transparent green transparent blue transparent colourless transparent  | 61-9681.2<br>61-9681.3<br>61-9681.4<br>61-9681.5<br>61-9681.6<br>61-9681.7   | 0.002 kg<br>0.002 kg<br>0.002 kg<br>0.002 kg<br>0.002 kg<br>0.002 kg   |
| lluminative                 | 18 x 24 mm                         | red transparent orange transparent yellow transparent green transparent blue transparent colourless transparent black opaque   | 61-9681.2<br>61-9681.3<br>61-9681.4<br>61-9681.5<br>61-9681.6<br>61-9681.7<br>61-9781.0  | 0.002 kg<br>0.002 kg<br>0.002 kg<br>0.002 kg<br>0.002 kg<br>0.002 kg<br>0.002 kg                                     |
| non-illuminative            | 18 x 24 mm                         | red transparent orange transparent yellow transparent green transparent blue transparent colourless transparent black opaque grey opaque   | 61-9681.2<br>61-9681.3<br>61-9681.4<br>61-9681.5<br>61-9681.6<br>61-9681.7<br>61-9781.0  | 0.002 kg                                     |
| non-illuminative  Lens p    | 18 x 24 mm                         | red transparent orange transparent yellow transparent green transparent blue transparent colourless transparent black opaque grey opaque   | 61-9681.2<br>61-9681.3<br>61-9681.4<br>61-9681.5<br>61-9681.6<br>61-9681.7<br>61-9781.0  | 0.002 kg                                     |
| luminative lon-illuminative | 18 x 24 mm  18 x 24 mm  18 x 24 mm | red transparent orange transparent yellow transparent green transparent blue transparent colourless transparent black opaque grey opaque white translucent   | 61-9681.2<br>61-9681.3<br>61-9681.4<br>61-9681.5<br>61-9681.6<br>61-9681.7<br>61-9781.0<br>61-9781.8   | 0.002 kg                            |
| luminative lon-illuminative | 18 x 24 mm  18 x 24 mm  18 x 24 mm | red transparent orange transparent yellow transparent green transparent blue transparent colourless transparent black opaque grey opaque white translucent   | 61-9681.2<br>61-9681.3<br>61-9681.4<br>61-9681.5<br>61-9681.6<br>61-9781.0<br>61-9781.8<br>61-9781.9   | 0.002 kg                   |
| non-illuminative  Lens p    | 18 x 24 mm  18 x 24 mm  18 x 24 mm | red transparent orange transparent yellow transparent green transparent blue transparent colourless transparent black opaque grey opaque white translucent  smoked transparent red transparent                                       | 61-9681.2<br>61-9681.3<br>61-9681.4<br>61-9681.5<br>61-9681.6<br>61-9781.0<br>61-9781.8<br>61-9781.9   | 0.002 kg          |
| non-illuminative  Lens p    | 18 x 24 mm  18 x 24 mm  18 x 24 mm | red transparent orange transparent yellow transparent green transparent blue transparent colourless transparent black opaque grey opaque white translucent  smoked transparent red transparent orange transparent                    | 61-9681.2<br>61-9681.3<br>61-9681.4<br>61-9681.5<br>61-9681.6<br>61-9681.7<br>61-9781.0<br>61-9781.9<br>61-9781.9  | 0.002 kg          |
| non-illuminative            | 18 x 24 mm  18 x 24 mm  18 x 24 mm | red transparent orange transparent yellow transparent green transparent blue transparent colourless transparent black opaque grey opaque white translucent  smoked transparent red transparent orange transparent yellow transparent | 61-9681.2<br>61-9681.3<br>61-9681.4<br>61-9681.5<br>61-9681.6<br>61-9781.0<br>61-9781.8<br>61-9781.9<br>61-9642.1<br>61-9642.2<br>61-9642.3<br>61-9642.4 | 0.002 kg |

# Lens plastic with symbol

#### **Additional Information**

- Illuminative
- Lens surface mat
- Lens profile flat
- The silvery coat is being applied on the lens (screen print) with an additional protective lacquer. Further information see «Technical data»

| Dimension    | Lens                   | Symbol   | Part No.    | Weight   |
|--------------|------------------------|----------|-------------|----------|
| Lens plastic | with symbol            |          |             |          |
| Ø 19.7 mm    | red transparent        | Ring     | 61-9643.201 | 0.002 kg |
|              | orange transparent     | Ring     | 61-9643.301 | 0.002 kg |
|              | yellow transparent     | Ring     | 61-9643.401 | 0.002 kg |
|              | green transparent      | Ring     | 61-9643.501 | 0.002 kg |
|              | blue transparent       | Ring     | 61-9643.601 | 0.002 kg |
|              | colourless transparent | Ring     | 61-9643.701 | 0.002 kg |
| Lens plastic | with symbol            |          |             |          |
| Ø 19.7 mm    | red transparent        | ON/OFF   | 61-9643.202 | 0.002 kg |
|              | green transparent      | ON/OFF   | 61-9643.502 | 0.002 kg |
|              | blue transparent       | ON/OFF   | 61-9643.602 | 0.002 kg |
|              | colourless transparent | ON/OFF   | 61-9643.702 | 0.002 kg |
| Lens plastic | with symbol            |          |             |          |
| Ø 19.7 mm    | red transparent        | Stand by | 61-9643.203 | 0.002 kg |
|              | green transparent      | Stand by | 61-9643.503 | 0.002 kg |
|              | blue transparent       | Stand by | 61-9643.603 | 0.002 kg |
|              | colourless transparent | Stand by | 61-9643.703 | 0.002 kg |

ST

## Lens metal with dot

#### **Additional Information**

- Illuminative
- Lens surface mat
- Lens profile flat
- The colour of anodized aluminium parts can vary due to technical production reasons

| Dimension | Lens                           | Part No.   | Weight   |
|-----------|--------------------------------|------------|----------|
| Lens n    | netal with dot                 |            |          |
| Ø 19.7 mm | Aluminium black anodized       | 61-9841.0A | 0.002 kg |
|           | Aluminium red anodized         | 61-9841.2A | 0.002 kg |
|           | Aluminium gold anodized        | 61-9841.4A | 0.002 kg |
|           | Aluminium olive-green anodized | 61-9841.5A | 0.002 kg |
|           | Aluminium blue anodized        | 61-9841.6A | 0.002 kg |
|           | Aluminium natural anodized     | 61-9841.8A | 0.002 kg |

# Lens metal

## **Additional Information**

- Non-illuminative
- Lens surface mat
- The colour of anodized aluminium parts can vary due to technical production reasons

| Product attribute | Dimension | Lens                           | Part No.   | Weight   |
|-------------------|-----------|--------------------------------|------------|----------|
| Lens              | metal     |                                |            |          |
| flat              | Ø 19.7 mm | Aluminium black anodized       | 61-9841.0  | 0.002 kg |
|                   |           | Aluminium red anodized         | 61-9841.2  | 0.002 kg |
|                   |           | Aluminium gold anodized        | 61-9841.4  | 0.002 kg |
|                   |           | Aluminium olive-green anodized | 61-9841.5  | 0.002 kg |
|                   |           | Aluminium blue anodized        | 61-9841.6  | 0.002 kg |
|                   |           | Aluminium natural anodized     | 61-9841.8  | 0.002 kg |
| Lens              |           |                                | To. 2010.5 | 0.0001   |
| convex (domed)    | Ø 19.7 mm | Aluminium black anodized       | 61-9842.0  | 0.003 kg |
|                   |           | Aluminium red anodized         | 61-9842.2  | 0.003 kg |
|                   |           | Aluminium olive-green anodized | 61-9842.5  | 0.003 kg |
|                   |           | Aluminium blue anodized        | 61-9842.6  | 0.003 kg |
|                   |           |                                |            |          |

0-

02

03

04

---

- '

19

22

31

АА

51

**57** 

61

70

/ 1

02

00

95

96

# Front bezel set pushbutton

#### **Additional Information**

- The dimensions of the mounting cut-outs are shown in the product details
- Pitch of the front plate mounting cut-outs must agree with the printed circuit board holes Ø 3.5
- The colour of anodized aluminium parts can vary due to technical production reasons

| Front bezel set for indicator and illuminated pushbutton, flush design, Front dimension 24 x 30 mm  Plastic black 61-9931.0 0.008 kg Plastic silver 61-9931.4 0.008 kg  Front bezel set for indicator and illuminated pushbutton, flush design, Front dimension Ø 25 mm  | due to techn  | lical production reasons   |                        |                              |                         |          |
|--|---------------|----------------------------|------------------------|------------------------------|-------------------------|----------|
| Front bezel set for indicator and illuminated pushbutton, flush design, Front dimension 24 x 24 mm    Plastic black   61-9930.0   0.008 kg     Plastic silver   61-9930.4   0.008 kg     Plastic silver   61-9930.4   0.008 kg     Plastic silver   61-9931.0   0.008 kg     Plastic silver   61-9931.4   0.006 kg     Plastic silver   61-9931.4   0.006 kg     Plastic silver   61-9933.0   0.006 kg     Plastic silver   61-9933.1   0.006 kg     Plastic silver   61-9933.2   0.006 kg     Plastic silver   61-9933.5   0.006 kg     Plastic silver   61-9933.6   0.006 kg     Plastic silver   61-9933.6   0.006 kg   |               |                            |                        |                              |                         |          |
| Front bezel set for indicator and illuminated pushbutton, flush design, Front dimension 24 x 24 mm    Plastic black   61-9930.0   0.008 kg     Plastic silver   61-9930.4   0.008 kg     Plastic silver   61-9930.4   0.008 kg     Plastic silver   61-9931.0   0.008 kg     Plastic silver   61-9931.4   0.006 kg     Plastic silver   61-9931.4   0.006 kg     Plastic silver   61-9933.0   0.006 kg     Plastic silver   61-9933.1   0.006 kg     Plastic silver   61-9933.2   0.006 kg     Plastic silver   61-9933.5   0.006 kg     Plastic silver   61-9933.6   0.006 kg     Plastic silver   61-9933.6   0.006 kg   |               |                            |                        |                              |                         |          |
| Front bezel set for indicator and illuminated pushbutton, flush design, Front dimension 24 x 24 mm    Plastic black   61-9930.0   0.008 kg     Plastic silver   61-9930.4   0.008 kg     Plastic silver   61-9930.4   0.008 kg     Plastic silver   61-9931.0   0.008 kg     Plastic silver   61-9931.4   0.006 kg     Plastic silver   61-9931.4   0.006 kg     Plastic silver   61-9933.0   0.006 kg     Plastic silver   61-9933.1   0.006 kg     Plastic silver   61-9933.2   0.006 kg     Plastic silver   61-9933.5   0.006 kg     Plastic silver   61-9933.6   0.006 kg     Plastic silver   61-9933.6   0.006 kg   |               |                            |                        |                              |                         |          |
| Plastic black   61-9930.0   0.008 kg     Plastic silver   61-9930.4   0.008 kg     Plastic silver   61-9930.4   0.008 kg     Plastic black   61-9931.0   0.008 kg     Plastic black   61-9931.0   0.008 kg     Plastic silver   61-9931.4   0.006 kg     Plastic silver   61-9933.0   0.006 kg | Mounting cut- | out                        |                        | Front bezel                  | Part No.                | Weight   |
| Plastic black   61-9930.0   0.008 kg     Plastic silver   61-9930.4   0.008 kg     Plastic silver   61-9930.4   0.008 kg     Plastic black   61-9931.0   0.008 kg     Plastic black   61-9931.0   0.008 kg     Plastic silver   61-9931.4   0.006 kg     Plastic silver   61-9933.0   0.006 kg | T             | Front bezel set for indica | or and illuminated pus | shbutton, flush design, Fron | t dimension 24 x 24     | mm       |
| Front bezel set for indicator and illuminated pushbutton, flush design, Front dimension 24 x 30 mm  Plastic black 61-9931.0 0.008 kg Plastic silver 61-9931.4 0.008 kg  Front bezel set for indicator and illuminated pushbutton, flush design, Front dimension Ø 25 mm  Aluminium natural anodized 61-9933.0 0.006 kg Aluminium red anodized 61-9933.1 0.006 kg Aluminium red anodized 61-9933.2 0.006 kg Aluminium gold anodized 61-9933.4 0.006 kg Aluminium olive-green anodized 61-9933.5 0.006 kg Aluminium blue anodized 61-9933.6 0.006 kg   | 21 x 21 mm    |                            | •                      | <u> </u>                     |                         |          |
| Plastic black 61-9931.0 0.008 kg Plastic silver 61-9931.4 0.008 kg  Front bezel set for indicator and illuminated pushbutton, flush design, Front dimension Ø 25 mm  Aluminium natural anodized 61-9933.0 0.006 kg Aluminium black anodized 61-9933.1 0.006 kg Aluminium red anodized 61-9933.2 0.006 kg Aluminium gold anodized 61-9933.4 0.006 kg Aluminium olive-green anodized 61-9933.5 0.006 kg Aluminium blue anodized 61-9933.6 0.006 kg   |               |                            |                        | Plastic silver               | 61-9930.4               | 0.008 kg |
| Front bezel set for indicator and illuminated pushbutton, flush design, Front dimension Ø 25 mm  Aluminium natural anodized 61-9933.0 0.006 kg Aluminium black anodized 61-9933.1 0.006 kg Aluminium red anodized 61-9933.2 0.006 kg Aluminium gold anodized 61-9933.4 0.006 kg Aluminium olive-green anodized 61-9933.5 0.006 kg Aluminium blue anodized 61-9933.6 0.006 kg   | 21 x 27 mm    |                            |                        | Plastic black                | 61-9931.0               | 0.008 kg |
| Plastic silver 61-9931.4 0.008 kg  Front bezel set for indicator and illuminated pushbutton, flush design, Front dimension Ø 25 mm  Aluminium natural anodized 61-9933.0 0.006 kg Aluminium black anodized 61-9933.1 0.006 kg Aluminium red anodized 61-9933.2 0.006 kg Aluminium gold anodized 61-9933.4 0.006 kg Aluminium olive-green anodized 61-9933.5 0.006 kg Aluminium blue anodized 61-9933.6 0.006 kg  | 4             | Front bezel set for indica | or and illuminated pus | shbutton, flush design, Fron | t dimension 24 x 30     | mm       |
| Front bezel set for indicator and illuminated pushbutton, flush design, Front dimension Ø 25 mm  Aluminium natural anodized 61-9933.0 0.006 kg Aluminium black anodized 61-9933.1 0.006 kg Aluminium red anodized 61-9933.2 0.006 kg Aluminium gold anodized 61-9933.4 0.006 kg Aluminium olive-green anodized 61-9933.5 0.006 kg Aluminium blue anodized 61-9933.6 0.006 kg   | 21 x 27 mm    |                            |                        |                              |                         |          |
| Aluminium natural anodized 61-9933.0 0.006 kg  Aluminium black anodized 61-9933.1 0.006 kg  Aluminium red anodized 61-9933.2 0.006 kg  Aluminium gold anodized 61-9933.4 0.006 kg  Aluminium olive-green anodized 61-9933.5 0.006 kg  Aluminium blue anodized 61-9933.6 0.006 kg   |               |                            |                        | Plastic silver               | 61-9931.4               | 0.008 kg |
| Aluminium black anodized 61-9933.1 0.006 kg  Aluminium red anodized 61-9933.2 0.006 kg  Aluminium gold anodized 61-9933.4 0.006 kg  Aluminium olive-green anodized 61-9933.5 0.006 kg  Aluminium blue anodized 61-9933.6 0.006 kg  |               | Front bezel set for indica | or and illuminated pus | shbutton, flush design, Fron | t dimension Ø 25 m      | ım       |
| Aluminium red anodized       61-9933.2       0.006 kg         Aluminium gold anodized       61-9933.4       0.006 kg         Aluminium olive-green anodized       61-9933.5       0.006 kg         Aluminium blue anodized       61-9933.6       0.006 kg  | Ø 22.5 mm     |                            |                        | Aluminium natural anodize    | ed <b>61-9933.0</b>     | 0.006 kg |
| Aluminium gold anodized 61-9933.4 0.006 kg  Aluminium olive-green anodized 61-9933.5 0.006 kg  Aluminium blue anodized 61-9933.6 0.006 kg  |               |                            |                        | Aluminium black anodized     | 61-9933.1               | 0.006 kg |
| Aluminium olive-green anodized 61-9933.5 0.006 kg Aluminium blue anodized 61-9933.6 0.006 kg   |               |                            |                        | Aluminium red anodized       | 61-9933.2               | 0.006 kg |
| Aluminium blue anodized 61-9933.6 0.006 kg   |               |                            |                        | Aluminium gold anodized      | 61-9933.4               | 0.006 kg |
|  |               |                            |                        | Aluminium olive-green and    | odized <b>61-9933.5</b> | 0.006 kg |
| Plastic black <b>61-9933.10</b> 0.008 kg   |               |                            |                        | Aluminium blue anodized      | 61-9933.6               | 0.006 kg |
|  |               |                            |                        | Plastic black                | 61-9933.10              | 0.008 kg |

#### Front bezel set selector switch

#### **Additional Information**

- The dimensions of the mounting cut-outs are shown in the product details
- Pitch of the front plate mounting cut-outs must agree with the printed circuit board holes Ø 3.5
- With the round front bezel sets Ø 25 mm the antitwist ring is part of the sales-package
- The colour of anodized aluminium parts can vary due to technical production reasons

| Mounting cut-out | Front bezel | Part No. | Weight |
|------------------|-------------|----------|--------|
|                  |             |          |        |



#### Front bezel set for selector switch, flush design, Front dimension 24 x 24 mm

21 x 21 mm Plastic black **61-9936.0** 0.007 kg



## Front bezel set for selector switch, flush design, Front dimension Ø 25 mm

Ø 22.5 mm 61-9932.0 Aluminium natural anodized 0.006 kg Aluminium black anodized 61-9932.1 0.006 kg Aluminium red anodized 61-9932.2 0.006 kg Aluminium gold anodized 61-9932.4 0.006 kg Aluminium olive-green anodized 61-9932.5 0.006 kg Aluminium blue anodized 61-9932.6 0.006 kg Plastic black 61-9932.10 0.008 kg

# Front protective cap, IP 68

#### **Additional Information**

 When using the front protection cover for push buttons the external sealing in the front bezel set and the silicone bellows in the actuator are to be removed

| Product attribute                            | Material | Colour     | Optics      | Part No.  | Weight   |
|--|----------|------------|-------------|-----------|----------|
| Front protective cap                         |          |            |             |           |          |
| for front bezel set 24 x 30 mm, flush design | Silicone | colourless | transparent | 61-9927.2 | 0.001 kg |
| Front protective cap                         | ,        | ,          | '           | ·         | ı        |
| Tront protective dap                         |          |            |             |           |          |

02

03

10

17

1 /

19

22

31

4.4

51

57

74

00

84

92

95

96

97

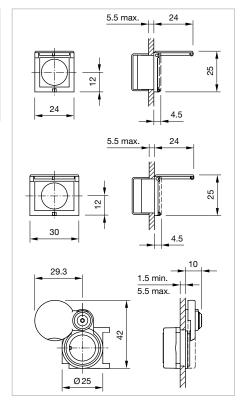
99

S

# **Protective cover, IP 65**

#### **Additional Information**

- The dimensions of the mounting cut-outs are shown in the product details
- Pitch of the front plate mounting cut-outs must agree with the printed circuit board holes Ø 3.5
- Please note that bigger minimum distances are necessary



Dimensions [mm]

| Product attribute                         | Mounting cut-out | Material | Optics      | Part No.  | Weight   |
|---|------------------|----------|-------------|-----------|----------|
| Protective cove                           | r                |          |             |           |          |
| Hinged, with means for sealing            | 21 x 21 mm       | Plastic  | transparent | 61-9921.0 | 0.006 kg |
| Protective cove                           | r                |          |             |           |          |
| Hinged, with means for sealing            | 21 x 27 mm       | Plastic  | transparent | 61-9922.0 | 0.006 kg |
| Protective cove                           | r                |          |             |           |          |
| slide by side, with means not for sealing | Ø 22.5 mm        | Plastic  | transparent | 61-9924.0 | 0.006 kg |
|   |                  |          |             |           |          |

# Rear side

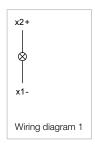
# Lamp element

# **Additional Information**

Including locking pin

| Terminal |              | Part No.   | Compo-<br>nent layout | Wiring<br>diagram | Weight   |
|----------|--------------|------------|-----------------------|-------------------|----------|
|          | Lamp element |            |                       |                   |          |
| PCB      |              | 71-670.006 | 1                     | 1                 | 0.005 kg |

The component layouts you will find from page 733



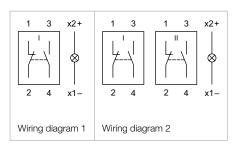
# Switching element pushbutton

## **Additional Information**

Including locking pin

| Contacts           | Terminal                                | Part No.        | Compo- |      | 5                     |
|--------------------|---|-----------------|--------|------|-----------------------|
|                    |   |                 |        |      |                       |
| Switc              | hing element for illuminated pushbutton | and mushroom-he | ead pi | ushb | utton                 |
| Switch 1 NC + 1 NO | hing element for illuminated pushbutton | and mushroom-he | ead pu | ushb | <b>utton</b> 0.005 kg |

Contacts: NC = Normally closed, NO = Normally open The component layouts you will find from page 733



02

03

04

10

17

10

31

61

70

71

82

00

95

95

97

99

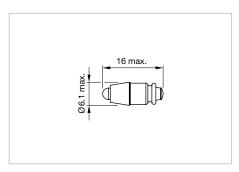
S

# Illumination

# Single-LED, T1 3/4 MG

#### **Additional Information**

- Luminous intensity data of the LEDs on direct voltage
- Electrical and optical data are measured at 25 °C
- The specified versions are built with a protection diode (halve wave rectifier) in series and the LED
- When using AC/DC types with AC operation, slight flickering can occure
- Luminosity and wave length variations caused by LED manufacturing processes may cause slight differences regarding the illumination
- For supply voltages above 48V, a voltage reduction element (external series resistor or transformer) must be used



Dimensions [mm]

| LED colour | Operating voltage | Operation current | Lumi. intensity | Dom. wavelength | Part No.     | Weight   |
|------------|-------------------|-------------------|-----------------|-----------------|--------------|----------|
|            | Single-LED        |                   |                 |                 |              |          |
| red        | 6 VDC +10 %       | 15 mA ±15 %       | 350 mcd         | 630 nm          | 10-2J06.3142 | 0.002 kg |
|            | 12 VAC/DC +10 %   | 7/14 mA ±15 %     | 330 mcd         | 630 nm          | 10-2J09.1062 | 0.002 kg |
|            | 24 VAC/DC +10 %   | 7/14 mA ±15 %     | 330 mcd         | 630 nm          | 10-2J12.1062 | 0.002 kg |
|            | 28 VAC/DC +10 %   | 7/14 mA ±15 %     | 330 mcd         | 630 nm          | 10-2J13.1062 | 0.002 kg |
|            | 48 VAC/DC +10 %   | 4/8 mA ±15 %      | 200 mcd         | 630 nm          | 10-2J19.1042 | 0.002 kg |
| yellow     | 6 VDC +10 %       | 15 mA ±15 %       | 300 mcd         | 587 nm          | 10-2J06.3144 | 0.002 kg |
|            | 12 VAC/DC +10 %   | 7/14 mA ±15 %     | 280 mcd         | 587 nm          | 10-2J09.1064 | 0.002 kg |
|            | 24 VAC/DC +10 %   | 7/14 mA ±15 %     | 280 mcd         | 587 nm          | 10-2J12.1064 | 0.002 kg |
|            | 28 VAC/DC +10 %   | 7/14 mA ±15 %     | 280 mcd         | 587 nm          | 10-2J13.1064 | 0.002 kg |
|            | 48 VAC/DC +10 %   | 4/8 mA ±15 %      | 180 mcd         | 587 nm          | 10-2J19.1044 | 0.002 kg |
| green      | 6 VDC +10 %       | 7 mA ±15 %        | 1050 mcd        | 525 nm          | 10-2J06.3145 | 0.002 kg |
|            | 12 VAC/DC +10 %   | 4/7 mA ±15 %      | 1050 mcd        | 525 nm          | 10-2J09.1065 | 0.002 kg |
|            | 24 VAC/DC +10 %   | 4/7 mA ±15 %      | 1050 mcd        | 525 nm          | 10-2J12.1065 | 0.002 kg |
|            | 28 VAC/DC +10 %   | 4/7 mA ±15 %      | 1050 mcd        | 525 nm          | 10-2J13.1065 | 0.002 kg |
|            | 48 VAC/DC +10 %   | 2/4 mA ±15 %      | 600 mcd         | 525 nm          | 10-2J19.1045 | 0.002 kg |
| blue       | 6 VDC +10 %       | 15 mA ±15 %       | 680 mcd         | 470 nm          | 10-2J06.3146 | 0.002 kg |
|            | 12 VAC/DC +10 %   | 7/14 mA ±15 %     | 650 mcd         | 470 nm          | 10-2J09.1066 | 0.002 kg |
|            | 24 VAC/DC +10 %   | 7/14 mA ±15 %     | 650 mcd         | 470 nm          | 10-2J12.1066 | 0.002 kg |
|            | 28 VAC/DC +10 %   | 7/14 mA ±15 %     | 650 mcd         | 470 nm          | 10-2J13.1066 | 0.002 kg |
|            | 48 VAC/DC +10 %   | 4/8 mA ±15 %      | 400 mcd         | 470 nm          | 10-2J19.1046 | 0.002 kg |
| white      | 6 VDC +10 %       | 6 mA ±15 %        | 900 mcd         | x0.31/y0.32 nm  | 10-2J06.3149 | 0.002 kg |
|            | 12 VAC/DC +10 %   | 3/6 mA ±15 %      | 900 mcd         | x0.31/y0.32 nm  | 10-2J09.1069 | 0.002 kg |
|            | 24 VAC/DC +10 %   | 2.5/5 mA ±15 %    | 750 mcd         | x0.31/y0.32 nm  | 10-2J12.1069 | 0.002 kg |
|            | 28 VAC/DC +10 %   | 2.5/5 mA ±15 %    | 750 mcd         | x0.31/y0.32 nm  | 10-2J13.1069 | 0.002 kg |
|            | 48 VAC/DC +10 %   | 2/5 mA ±15 %      | 600 mcd         | x0.31/y0.32 nm  | 10-2J19.1049 | 0.002 kg |

# Filament lamp, T1 3/4 MG

| Operating voltage | Operation current | Part No.     | Weight   |
|-------------------|-------------------|--------------|----------|
| Filamen           | t lamp            |              |          |
| 6 VAC/DC          | 120 mA±10 %       | 10-1306.1349 | 0.001 kg |
| 6.3 VAC/DC        | 200 mA±10 %       | 10-1307.1369 | 0.001 kg |
| 12 VAC/DC         | 75 mA±10 %        | 10-1309.1309 | 0.001 kg |
| 14 VAC/DC         | 80 mA±10 %        | 10-1310.1319 | 0.001 kg |
| 18 VAC/DC         | 40 mA±10 %        | 10-1311.1249 | 0.001 kg |
| 24 VAC/DC         | 35 mA±10 %        | 10-1312.1229 | 0.001 kg |
| 28 VAC/DC         | 30 mA±10 %        | 10-1313.1209 | 0.001 kg |
|                   | 40 mA±10 %        | 10-1313.1249 | 0.001 kg |
| 36 VAC/DC         | 20 mA±10 %        | 10-1316.1179 | 0.001 kg |
|                   | 30 mA±10 %        | 10-1316.1209 | 0.001 kg |
| 48 VAC/DC         | 20 mA±10 %        | 10-1319.1179 | 0.001 kg |
|                   | 25 mA±10 %        | 10-1319.1199 | 0.001 kg |

## **Series resistor**

## **Additional Information**

- Only for filament lamp 48 VAC, 25 mA
- For lamp voltage reduction
- Keep to the country specific safety instructions
- Due to high surface temperatures, the surface resistors must be soldered directly to the terminals of the equipment (use a terminal plate)

| Operating voltage | Resistance | Part No. | Weight   |
|-------------------|------------|----------|----------|
| Series I          | 2.7 kOhm   | 02-904.0 | 0.003 kg |
| 125 VAC           | 3.3 kOhm   | 02-904.1 | 0.003 kg |
| 145 VAC           | 4.7 kOhm   | 02-904.3 | 0.003 kg |
| 240 VAC           | 10 kOhm    | 02-904.7 | 0.003 kg |

19

22

31

41

44

EG

57

70

71

82

84

32

95

99

# Mounting

# Anti-twist ring

| Mounting cut-out | Part No.  | Weight   |
|------------------|-----------|----------|
| Anti-twist ring  |           |          |
| Ø 22.5 mm        | 61-9912.0 | 0.002 kg |

# Lens remover

| Part No.     | Weight   |
|--------------|----------|
| Lens remover |          |
| 61-9730.0    | 0.011 kg |

# Lamp remover

## **Additional Information**

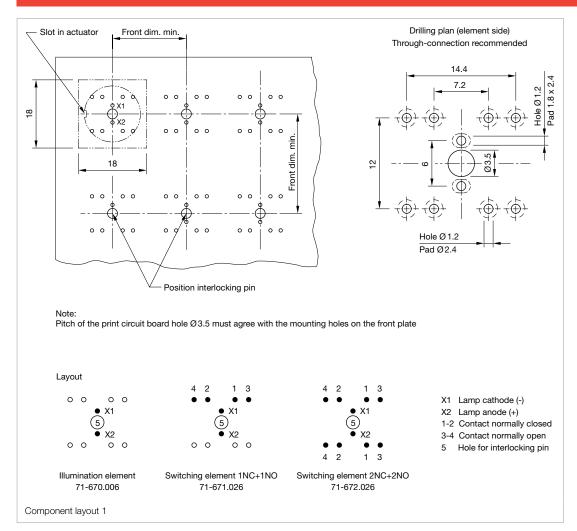
▲ Caution: A switching process might be released when replacing the lamp

| Part No.     | Weight   |
|--------------|----------|
| artino.      | Weignt   |
|              |          |
| Lamp remover |          |
| 61-9740.0    | 0.003 kg |

# **Mounting tool**

| Part No.      | Weight  |
|---------------|---------|
| Mounting tool |         |
| 01-907        | 0.02 kg |

## **Drawings**



\_\_\_\_

0.0

# 71 Technical data

#### System switch 71

## **Switching system**

Self-cleaning, double-break snap-action switching system with one NC- (Normally closed) and one NO-contact (Normally open).

#### **Material**

#### Lens

Polycarbonat (PC), as per UL 94 V0, or Aluminium anodized

#### Front bezel

Polyetherimid (PEI), as per UL 94 VO, or Aluminium anodized

#### **Material of contact**

AgNi, 2 µm gold plated

#### **Switching element**

Polyethylene terephthalate (PETP), as per UL 94 V0

#### **Actuator housing**

Polyetherimide (PEI), as per UL 94 V0

#### **Mechanical characteristics**

#### **Terminals**

PCB terminal, Brass gold plated

#### **Tightening torque**

for fixing nut max. 50 Ncm

#### **Actuating torque**

Selector-/Keylock switch 4 Ncm...8 Ncm

#### **Actuating force**

Pushbutton 2N...3N

#### **Actuating travel**

Pushbutton 3 mm

Selector-/keylock switch 2 positions 3 positions Momentary action approx. 42° approx. 2 x 42° Maintained action approx. 90° approx. 2 x 90°

# Rebound time

≤ 1 ms

# Mechanical lifetime

Pushbutton maintained action
Pushbutton momentary action
Pushbutton momentary action
Everyock switch
Selector switch

1 million cycles of operation
2 million cycles of operation
50 000 cycles of operation
100 000 cycles of operation

# Resistance to heat of soldering

Manual soldering 350 °C, 3 sec. Flow soldering 260 °C, 5 sec.

#### **Electrical characteristics**

#### Contact resistance

Starting value (initial)  $\leq 50 \,\mathrm{m}\Omega$ 

#### Isolation resistance

 $\geq 10^{12}\Omega$ 

## Switch rating

Switch rating AC cosφ 0.7...0.8 Voltage 250 VAC Current 3 A

Switch rating DC

Voltage 24 VDC 250 VDC Current 3A 0.5 A

#### Recommended minimum operational data

Voltage 5 VAC Current 10 mA

#### **Electric strength**

2000 VAC, 50 Hz, 1 min. between all terminals and earth

#### **Environmental conditions**

# Storage temperature

-40°C...+85°C

# Operating temperature

-25°C...+55°C

# **Protection degree**

Frontside IP 65

#### Shock resistance

(semi-sinusoidal) max.  $500\,\mathrm{m/s^2}$ , pulse width  $11\,\mathrm{ms}$ , 3-axis, as per EN IEC 60068-2-27

#### Vibration resistance

(sinusoidal)

max. 100 m/s<sup>2</sup> at 10 Hz... 500 Hz, as per EN IEC 60068-2-6

# Climate resistance

Damp heat, state

56 days, +40 °C/93 % relative humidity, as per EN IEC 60068-2-78

# **Approvals**

# Declaration of conformity

CE

# 71 Marking

## **General notes**

# 1. Engraving

In addition to the most commonly used world languages, in DIN1451-3 close spacing, other typefaces are available as Scandinavian, Slavic, Greek, Russian and Polish. Red, blue and black lenses are filled with white colour. Other colour lenses are filled in black. Standard height of letters is 2 mm. If the height is not specified, we will supply 2 mm engraved letters.

# 2. Hot stamping

For larger series it is worth considering markings by means of hot stamping or laser engraving. We will pleased to advise you. For letters and figures, typefaces with 2.5 mm, 3 mm and 4 mm are available.

#### 3. Film inserts

Instead of using engraving the lenses can be fitted with transparent film inserts, as an alternative. In the case of use of a smokeblack lens the fitted film becomes readable only if the lamp is on. The film thickness is 0.2 mm. For lenses  $\emptyset$  24 mm and  $\emptyset$  25 mm with Part No. 619642.x the marking takes place directly on the text plate Part No. 61-9707.7, instead of a film insert.

Important: Consider pushbutton mounting orientation before specifying engraving characters!

## Lenses for Indicators, Illuminated pushbuttons, flush mounting

All dimensions in mm

| Front size (Lens) | Film insert max. size | Height of letters h | Number of lines | Number of capital<br>letters per line<br>(target value) | Number of small<br>letters per line<br>(target value) | Image |    |
|-------------------|-----------------------|---------------------|-----------------|---|---|-------|----|
| 24 x 24 (18 x 18) | 15.1 x 15.1           | 2                   | 4               | 8-9   | 9   | ВЗ    |    |
|                   |                       | 3                   | 3               | 7-8   | 8   | ВЗ    |    |
|                   |                       | 4                   | 2               | 4-5   | 5   | ВЗ    |    |
|                   |                       | 5                   | 2               | 4   | 4-5   | ВЗ    |    |
|                   |                       | 6                   | 1               | 4   | 4   | ВЗ    |    |
|                   |                       | 8                   | 1               | 2-3   | 2-3   | ВЗ    |    |
| 24 x 30 (18 x 24) | 15.1 x 21             | 2                   | 4               | 12  | 13  | B1    |    |
|                   |                       |                     | 5               | 8-9   | 9   | B2    |    |
|                   |                       | 3                   | 3               | 10-11   | 11-12   | B1    |    |
|                   |                       |                     | 4               | 7-8   | 8   | B2    |    |
|                   |                       | 4                   | 2               | 7   | 8   | B1    |    |
|                   |                       |                     | 3               | 4-5   | 5   | B2    |    |
|                   |                       | 5                   | 2               | 5-6   | 6   | B1    |    |
|                   |                       |                     |                 | 4   | 4-5   | B2    |    |
|                   |                       | 6                   | 1               | 4-5   | 5   | B1    |    |
|                   |                       |                     | 2               | 3   | 3-4   | B2    |    |
|                   |                       |                     | 8               | 1   | 3-4   | 3-4   | B1 |
|                   |                       |                     |                 |   | 2-3   | 2-3   | B2 |
| Ø 25 (Ø 19.7)     | Marking plate         | 2                   | 3               | 6   | 6   | B4    |    |
|                   |                       | 3                   | 2               | 5   | 6   | B4    |    |
|                   |                       | 4                   | 2               | 3   | 4   | B4    |    |
|                   |                       | 5                   | 1               | 2   | 3   | B4    |    |
|                   |                       | 6                   | 1               | 2   | 3   | B4    |    |
|                   |                       |                     | 8               | 1   | 2   | 2     | B4 |

